



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 4.4.2016 г.
COM(2016) 175 final

2016/0093 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за одобряване на сключването от Европейската комисия на споразумение между Европейската общност за атомна енергия и правителството на Република Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност в областта на използването на ядрената енергия за мирни цели

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

По време на срещата на върха между ЕС и Индия, която се проведе в Марсилия на 29 септември 2008 г., беше приет нов съвместен план за действие между ЕС и Индия, в който се посочва, че двете страни следва да си „сътрудничат в областта на ядрените изследвания за граждански цели и развойната дейност по начин, съобразен с техните международни задължения“.

Това сътрудничество следва да се основава на взаимен интерес, да предвижда достъп за всяка страна до научноизследователските дейности на другата страна, както е в случая със споразумението в областта на науката и технологиите между ЕС и Индия, и да обхваща областите на научни изследвания, предвидени в рамковата програма на Европейската общност за атомна енергия (наричана по-долу „Евратом“), която допълва „Хоризонт 2020“.

Указанията за Европейската комисия за водене на преговори за споразумение между Евратом и Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност във връзка с използването на ядрената енергия за мирни цели бяха одобрени от Съвета на 3 юли 2009 г.

Комисията счита, че приложеният проект на споразумение към настоящото предложение е в съответствие с указанията за водене на преговори.

Предложеното споразумение няма да има финансови последици за бюджета на ЕС. Научноизследователските дейности по споразумението ще се финансират по линия на рамковите програми за научноизследователска и развойна дейност на Евратом .

В контекста на горепосоченото Европейската комисия предлага Съветът да приеме, в приложение на член 101, втора алинея от Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия (наричан по-долу „Договорът за Евратом“), приложения проект на решение на Съвета относно сключването от Европейската комисия на споразумение между Европейската общност за атомна енергия и правителството на Република Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност в областта на използването на ядрената енергия за мирни цели.

2. РЕЗУЛТАТИ ОТ КОНСУЛТАЦИИТЕ СЪС ЗАИНТЕРЕСОВАНИТЕ СТРАНИ И ОТ ОЦЕНКИТЕ НА ВЪЗДЕЙСТВИЕТО

Не се прилага.

3. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Сключването на настоящото споразумение се основава на член 101, втора алинея от Договора за Евратом.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

за одобряване на сключването от Европейската комисия на споразумение между Европейската общност за атомна енергия и правителството на Република Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност в областта на използването на ядрената енергия за мирни цели

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 101, параграф 2 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Европейската комисия проведе преговори в съответствие с указанията на Съвета от 3 юли 2009 г. относно споразумение между Европейската общност за атомна енергия и правителството на Република Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност в областта на използването на ядрената енергия за мирни цели,
- (2) Тези преговори приключиха успешно.
- (3) Сключването на споразумението от Европейската комисия следва да бъде одобрено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член единствен

С настоящото се одобрява сключването от Европейската комисия на споразумение между Европейската общност за атомна енергия и правителството на Република Индия за сътрудничество в научноизследователската и развойната дейност в областта на използването на ядрената енергия за мирни цели. Текстът на споразумението е приложен към настоящото решение.

Съставено в Брюксел на година.

*За Съвета
Председател*